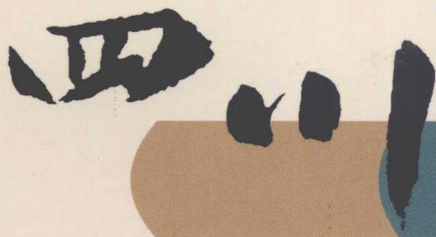


孙和平 著



方言文化

修订本

——民间符号与地方性知识

SICHUAN FANGYAN WENHUA
MINJIAN FUHAO YU
DIFANGXING ZHISHI



四川出版集团 巴蜀书社

阅 览

H172-3
2008.2

四川方言文化

修订本

——民间符号与地方性知识

孙和平 著



四川出版集团 巴蜀书社

图书在版编目 (CIP) 数据

四川方言文化——民间符号与地方性知识(修订本)/孙和平著.
—成都:巴蜀书社, 2012. 5
ISBN 978-7-80752-961-3

I. ①四... II. ①孙... III. ①西南官话—方言研究—四川省 IV. ①H172. 3

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2012) 第 002071 号

四川方言文化

——民间符号与地方性知识 (修订本)

孙和平 著

责任编辑 王 雷
出 版 四川出版集团巴蜀书社
成都市槐树街 2 号 邮编 610031
总编室电话: (028) 86259397
网 址 www.bsbook.com
发 行 巴蜀书社
发行科电话: (028) 86259422 86259423
经 销 新华书店
印 刷 四川机投印务有限公司
版 次 2007 年 2 月第 1 版
印 次 2012 年 5 月第 2 次印刷
成品尺寸 210mm×148mm
印 张 13. 375
字 数 340 千字
书 号 ISBN 978-7-80752-961-3
定 价 28. 00 元

本书如有印装质量问题, 请与工厂调换

绪论：“莫卖祖宗言”

——写在联合国教科文组织“2·21世界母语日”

“四川一百单八县，县县有方言。”清代前期“湖广填四川”移民运动后，外省各移民民系在四川形成“大杂居、小聚居”的聚落形式，各从其俗，各得其所。与外人交流用四川官话，平时家人聚谈或同籍交谈则用原籍方言，谓为“打乡谈”。这些方言特具“川味儿”，与川菜食品的麻辣烫味道异曲同工，以其多样性、地域性、原生性、草根性、世俗性和生动性的特色，承载了川人天性机智幽默的性格面貌和精神气质，反映了巴蜀地域特有的自然人文风貌，展示了无所不在的世俗生活情趣和哲理，闪烁着瑰丽的地域光彩，是一笔重要的口头非物质文化遗产，价值宝贵。《抓壮丁》作为一出四川方言讽刺喜剧经典，颇富创意地运用和发挥了四川方言的独特色彩和魅力，深得方言之幽默所在，畅快淋漓，川味十足，微妙不已。

语言学把两种或两种以上语言共存并交替使用的现象叫作双语现象。《新宁县乡土志》（清光绪三十二年）载：“相率来此者，楚

籍外，如三晋、江浙诸处，亦复有人。但先后参差，未必同时，有由明初避兵而至，有由国初奉遣而来，更有官于斯、客于斯、懋迁于斯而即附入版籍者。”四川话（涵括今重庆方言）包括“三大汉语方言”：一、属于西南官话的四川话；二、属于湘方言的老湖广话、长沙话、永州腔、宝庆腔乡谈；三、江西、陕西乡谈和广东、福建、赣南客家乡谈。土民各姓族大多于明初迁徙入川，大多为当时的湖广行省黄州府、武昌府、随州府民籍，所操口音皆以湖北方言为原型，成为四川方言的主体。又，作为政治经济文化中心城市的成都和重庆，其方言对各地方言影响极大，在长时期的语言交流融合过程中，起到了“打底子”的作用，从而构成以四川官话（湖北方言）为主导，以陕西、湖南长沙、永州、宝庆方言为其次，混杂其他方言的四川方言基本格局。移民群体长期共同交往而形成多种不同语言，是集团双语现象的一个典型个案，语言之间必然相互借用种种语汇，直至交流融合。

清前期移民来自湖广（今湖北、湖南）、陕西、广东、福建、广西等地，湖南落业者数量最多，所以形成了以湘语为基本口音并融会其他语音的方言，声音古涩重浊，如把“不”说成“博”、把“木”说成“模”、“六”说成“落”，“腊”说成“肋”。赶场天卖腊肉，顾客问腊肉多少钱一斤？答：肋（腊）肉落（六）元落（六）爷（一）斤。端午节人问吃粽子吗？答曰：不。问者错听“不”为“剥”，便哗哗地剥开递上。凡来自湖南永州、零陵、邵阳、衡阳一带移民，所操语言大同小异，概称为“永州腔”，多分布于川东、川北、川中各县，在达县境内分布于大树、麻柳、东兴、佛山、大风、檀木、花红等乡，是一个有着众多人口的民系。在达县偏远的景市乡，86岁的老人苏久明先生至今还操一口纯正的永州腔，其方言方音如：起房（páng）子、什么（xǐn men）、孙家坝（xīn gā

ǎo)、唐深(xīn)沟、指个眼子等,发音重浊,古奥质朴,让人真切领略到一种来自于乡土的原生性。来自湖南长沙府一带者,所操语言称“长沙话”。三百多年来,“所有遗俗,亦皆渐染而变革之”。但达县安仁、葫芦、新胜、大滩等乡还完整保留了长沙“祖宗言”,被视为奇迹。该地偏处一隅,经济文化较为落后闭塞,这种地理环境对长沙话的延续起了重要作用。

以川东地区为例,江西早期移民于明代万历年间(1573—1619)“奉旨”迁徙入达州,清代“湖广填四川”运动中后期,更多江西移民蜂拥而来,除部分农人“耕于野”之外,更多商人跃跃而“藏于市”。这一移民群体以其强大的商贸经济影响力致使江西方言成为达州方言主体。如你(yǐ)、女(yǔ)子、泥(yí)巴、里(yǐ)头、尿(yào)、年(yán)、牛(yǒu)儿尾巴扭(yòu)一扭的等,是江西方言读音的遗存,至今还是达州方言的特色性语音。其他如潼南、武胜、大足等地方言也是如此。大足民间传说张献忠早年是个跑四川贩牛的“牛(方音 yóu)谝儿”。达县另外还有一些颇具地方特点的方言语汇,如:那哈(那儿)、勒黑(这儿)、弟兄(xūn)、女儿(合音 yǔer)、几个(今天)、唧噥、怀哟、哈澡儿(澡儿:合音 zǎor)等等,给人印象尤深。

阴阳对转是四川方言的音变现象,是指鼻音尾韵与无韵尾和元音韵尾韵的相互转化。-n-g,往往脱落而音变,相互转化,演变成阴声韵,是不同语言在接触交流中互相影响、互相渗透的产物。在一些湘方言分布的县,安逸的逸读作“ye”,吃饭的吃、切菜的切读作“ce”,还保留了中原古入声的韵味。四川各地方言均不同程度保留着“i”、“e”韵互换的变音形态,例如壁(bie)头、一(yie)斤、借(ji)、余(姓, yi)等。不但如此,甚或变成“a”韵。如:摘(zá)菜、麦(má)子、裂(liá)了皮、拆(cá)房

子、革(gá)命工作(西充)、仄(zá)耳根、尽了一份责(zá)任、一百(biá)元、核桃壳壳(ká屏山)、你默(miá)得、隔(gá)壁子来了个客(ká);白(biá)天白天热(rá),黑(há)天黑天热;达县盘石乡曹姓字派“德必兴模”,“德”被读作diá,外(wèi)爷,旺苍把“必赢”的“必”说biē。得罪的“得”被温江人读作dá。车子的车,读作cēi。肋巴骨的肋读作niá。搭车的“搭”被广汉人读作de。其他如“郭”,开江等地读作gó,不少县读作gué,渠县、都江堰等地方音读作guá。

“i”、“e”、“a”韵互换的变音已大多消失,残留的个例如提桶的“提”读作dia,亲嫡嫡、爹爹(祖父)、细篾篾儿、发瘪言、水流水滴等语中的嫡、爹、篾、瘪、滴等,均读作“ia”韵。在宣汉,最具地方特色的方言是将“底脚”的“底”读作diǎ。当地人还用会意的方法新造了一个字,将“下”字的一点点在左下方,即为diǎ。姐姐,在一些地方叫“及及”,在一些地方又叫“加加”。还有一个典型的发音变易是“吃”,内江、开江人说qi(有音无字),达县、宣汉等地说qie,而长沙话则说qia(掐)。“掐饭”这个方言在全国有很高的知名度,毛泽东一口浓重的湖南话中,就有“掐饭”一语。在影视剧中,经毛泽东特型演员那一表演,谁不知道这个方言?

由于五方杂处,各种方言方音交互影响,也残留了闽粤客家话中的中原古汉语语音。如:刚(jiāng)才、房间(gān)、街(gāi)巷(hàng)、叫(gào)化子、教(gāo)书、出去(kè)、一下(hà),等等。听这些中古方音的次生态残留,仿佛穿越时空,回到了一千多年前,聆听我们祖先说话的声音。

二

“如果说世界对于人类是一种现实存在，那是因为人类语言给人的感官和机能所能感受到的事物取了名字。就事物本身来说，有无名称并不重要，然而对于生活在事物当中的人却非常要紧。”（海然热《语言人：论语言学对人文科学的贡献》，北京三联书店，1991年）刘光第回忆京城见福建客籍乡亲：“数数叩其山川物产，及里中贤豪长者，而尤乐闻其乡谈，效之以寄其想慕。”成都街头有一首“公交诗”写道，在公交车上听见身后的乡音，你会回过头去寻找，你会仔细看他一眼。最后会拿目光搀扶他下车，直到背影消失。渠县有方言地名“九爷湾”，它至少传递了两条信息：（1）关于传统家族生九子被看作是一件盛事，引出自豪与荣耀、纪念性命命名的文化意识及措施。（2）“九爷”的“爷”，当地方音 ya，显然是“湖广”移民方言的次生态残留。可见，方言凝聚积淀了丰富多样的情感色彩和数字密码，有着特别的情感和信息沟通功能。方言也是地域文化的特殊承载平台，成为各具特色的地域文化的基础。比如说中国数百种地方戏曲和说唱艺术形式都是以当地方言为依托的。各个文化旅游目的地的特色魅力，包括了特定地域的语言色彩。到了鄂西和川东，一句“哪个来推我嘛”的方言道白，总是会激起旅游所特别需要的兴奋点，产生亲和感与吸引力。再说，方言本身也是一种文化，甚至是一种情结，具有相当的使用价值和文化价值。在老区山中，听老百姓叫一声“同志哥”，好亲切，好舒服。千里回归故乡，为儿的叫一声“娘”，使多少人热泪盈眶？语言与民族历史文化有着血肉联系，方言尤其能唤起人的本土意识，使族群得到很高意义的文化认同，并使感情凝聚起来。

在“湖广填四川”的移民社会环境中，四川话经数百年融合传承，早已成为四川地域文化传统的重要组成部分，形成磁场一样的话语环境，使人们获得一种认同感、亲切感。比如说，“端午节包粽子”与“元宵节搓汤圆”、“中秋节舂糍粑”等方言用语，按中国风俗，它们都是节日生活中的群体活动形式，更添节日的洋洋喜气。该形式以包粽子（搓汤圆、舂糍粑）和吃粽子（吃汤圆、糍粑）为中心环节，除了技术层面的元素之外，更多展示众多生动丰富的人性细节，比如母亲手把手教折叠粽皮、装入米粒、草绳捆扎；高兴地守着灶火蒸锅、巴望粽子快熟；兴奋快乐地说笑；将一盘粽子端上桌，摆上筷子，默默念着老一辈人的在天之灵，恭请享用。如此等等人本主义、人性的元素充满这一过程，就是历练和完善心理活动的细节元素过程，就是培养和凝聚亲情、乡情的细节元素过程，就是传承和弘扬民族文化的细节元素过程，因为包粽子（搓汤圆、舂糍粑）与语言、风俗、礼仪、节庆等非物质文化的结合，十足传达了中国传统文化的内涵和韵味，使人得到温馨欢乐的心灵滋润和永生记忆。就这样，中华民族文化得以传承，长远鲜活地融入中国人的情感和精神中，成为生活的一部分。

在这样一个生活话语环境中，如果有谁外出当兵或经商或探亲旅游回来，在乡亲面前说话“憋腔调拐”，有意放弃自己的母语，或故意炫耀地夹杂一些外地语言，或将官话说得要通不通，要准不准。这种言谈就会被嘲笑为“贵州驴子学马叫”。它往往因造成了本土话语环境的不和谐而引起周围乡亲的反感，招来一顿数说，甚至被指斥为“变了种”、“洋不洋，土不土”等。今天看来，对所谓“学马叫”的不满和指责，显然是自然经济条件下的封闭性在人们心理和情感上引起的排他性反应，当然是十分落后而有害的。但问题远非如此简单。细察这种指责的动因，更多来自于文化意义上的

本能抗体：“学马叫”打破了话语环境的和谐，也就是打破了社会文化生态的平衡，像噪音一样给人以生理和心理上的不良刺激。为保持常态平衡，乡亲们自然会加以指责。此其一。其二，乡亲们是自觉不自觉地站在某种立场上，进行一种文化价值观的褒扬和维护。“宁卖祖宗田，莫卖祖宗言”是中国传统文化价值观的一个重要体现，在很大意义上反映了古代中国人对自身文化的珍视、敬仰和保护。只有在浓厚文化氛围中长期得到浸润滋养，才会获得这种抗体，并作出本能反应。反之，在一个没有多样性文化生态的环境下，久而久之，人们会麻木迟钝，进而造成对环境乃至自身的文化的视而不见，听而不闻。中国这些年来，“文化自觉”意识缺失的现象随处可见，比比皆是，有谁能说不是这样呢？

“我们的语言就是我们的历史。”（19世纪德国语言学家和民间文学家雅各·格林兄弟）而且，包括语言所承载的“历史和传统就是我们文化延续下去的根和种子。”（费孝通语，转引自乐黛云《“多元化世界”的文化自觉》，《四川党的建设》2004年8期）清代“湖广填四川”各移民先祖均有遗训曰：“宁卖祖宗田，莫卖祖宗言。卖了祖宗言，一家三代不团圆。”从幼儿接受最初的“母语”开始，祖宗言便成为一种蕴含着文化认同和归属感的机体，给人以文化教育、心灵滋润和精神培养。母语的深深烙印，使我们虽“鬓毛衰”而“乡音不改”。哪怕走到天涯海角，乡音也会跟随我们。随时随地，偶尔的一句家乡话都会引起我们会心的快意，并唤起对于故乡、亲友、童年的深厚感情和亲切回忆，使我们有一种同根、同源、同血脉的亲切感。故有俗话说：“乡亲见乡亲，说话也好听”，反映了打乡谈所产生的共同文化背景和文化认知给人带来的情感愉悦和心理满足。可见祖宗言的长期延续影响着一个地域、一个民系的信仰习俗，形成一个文化链，从而为我们提供了更形象更

温馨更深刻的乡土人文历史。祖宗言作为我们民族的地域的共同语言，不仅是交流思想的工具，而且是形成和稳定社会共同心理的重要条件和因素，并成为族群信仰、地域习俗的心理基础和文化条件。“祖宗言”也生动反映了作为一个语言系统所特有的文化面貌，成为地域特色的重要内容，极具欣赏和审美价值。

可现在不少人反而自认为“祖宗言”很土气，一旦听小孩说起，会声色俱厉地加以制止，充满卫道者气概，好像自己很文明很现代的样子。其实，这是对下一代人的误导。还有人听到别处的方言或自己听不懂的方言，不是感到新鲜、好奇，发生兴趣，而是不以为意，说“好难听啰”。四川方言如此地被认为“土气”，被刻意规避、笑话。而看不起四川话的恰是四川人自己。可同是方言，相比之下，上海话却被上海人感到自豪，从来都以说上海话而时髦。在一些公共场所，上海人唯恐别人不知道他是上海人，为此而特别要大点儿声地说上海话。同是方言，为什么说上海话被看成是一种自豪、很有脸面的事儿，而说四川话却被认为土气呢？这里面，除了上海话本身的厚重历史感之外，还有一个文化强势问题。强势文化的作用力在于给人以充足的底气，体现自身的实力和高贵。上海话就是这样一种强势文化的体现，她的后面，让人看到的是上海的发达经济、世界窗口的绚丽多彩、远东第一大都市的重现辉煌，以及她发达的方方面面。上海话成为如此的强势感觉，原因就在于此。而英语文化的通行世界，更是在于她作为文化的载体，承载了整个资本主义现代文明的兴起和发展，成为现代文化的第一记忆，最具象征和标识的意义，其地域性符号的功能早已退到很其次的地位去了。

祖宗言作为口头非物质文化遗产，是文化多样性和原生性的存在，可持续协调发展的保证，也决定了祖宗言必将世代代传承下

去，不断地以其特定本质和开放系统而显示其自身活力，从而与普通话并行不悖。当今社会急剧转型，正在发生巨大的历史性变化，“祖宗言”自身也将必然地变化发展，与众多传统文化资源一样转化为一股文化软力量。更多了解我们的“祖宗言”就更为必要。包括“祖宗言”在内的诸多“民族民间口头非物质文化遗产”，“既是给我们中华民族标明了一条回家的心灵之路；也是保护一条支撑我们中华民族重新崛起、永远立于世界民族之林、万事繁荣昌盛的民族振兴之路”（孙家正《在东京中国文化周开幕式上的讲话》，光明日报 2004 年 6 月 19 日）。保留祖宗言，就是保留我们的历史和文化；传承祖宗言，就是保护祖宗留给我们的口头非物质文化遗产。

对于“祖宗言”，岂有出卖之理？

三

阐释人类学大师、美国普斯顿大学高等研究院教授克利福德·吉尔兹（1926— ）所著《文化的解释》（韩莉译）一书，译释地方性的独特而不无神秘的文化形态，以“深描法”来“探索人的行为表现意义”。其符号人类学认为，文化是“使用各种符号来表达的一套世代相传的概念，人们凭借这些符号可以交流、延续并发展他们有关生活的知识和对待生活的态度”，因而也是可以解释的文本，而人类学家的任务就是对每一种文化的各种指导性符号进行解释以达到能被理解的目的。其续集《地方性知识》（王海龙、张家宣译，中央编译出版社 2004），对地方文化志（个案）进行深层分析，通过比较，论述民族性之间的深层差异。而“地方性”正是达此目的途径。吉尔兹以平等的目光关注西方文明之外的异文化，并力图用这种“闪烁着远方迷泽”的“地方性知识”来弥补公

众在文化认知上的构成缺陷。吉尔滋亲近乡土田野，对人类生存整体怀着一份焦灼而迫切的使命感。他提出：在全球化时代的语境中，如何才能建构起有效的地方性知识？从语言和语言载体的角度看，对地方性知识和经验的审美观照和艺术书写，要有一个全球性的文化视界（从外面看里面），要在精神气质上超越狭隘的盆地意识。只有如此，地方性经验才会上升为人类经验，使地方性知识建构在深厚的历史基石上，获得普遍性的文化意义。

近年来，我根据自己的学术兴趣和思维逻辑，学习运用文化人类学的视角、理论和方法，从四川传统地方文化形态入手，建立自己的学术空间。为此，我一有时间就跑各地乡村从事田野调查作业，还在几个地方建立了基地。通过各种方式和途径进行着考察、采访、记录，我每天沉迷于搜寻资料、发现问题、寻求答案等数不清的纷纭繁复的工作内容之中。苍天不负，我已获得数百万字的第一手考察记录材料，已完成《文化民间——田野调查笔记》、《走进四川老院子——乡村聚落形态研究》等专著初稿。

这部《四川方言文化——民间符号与地方性知识》的册子，主要就是受吉尔滋影响，试着运用吉尔滋“深描法”来探索四川方言的地域性行为表现意义，阐释四川“地方性的独特而不无神秘的文化形态”。这种个案性研究，在四川尚不多见。它对地域社群和文化社群的经验、知识、移民社会面貌、移民文化的融合演变过程；社会群体的价值观念、思维方式、社会人伦规范意识、民间生产生活和语言文化现象及特点等，做出了一些新的记录、描述和分析、阐发，是对四川方言文化研究的一个小小开拓和延展。我这样做了，而且是平生著述中用力最勤、耗时最多、心境最苦也最乐的一部。

在本书中，我追求对方言语境作出准确深入的描述。社会学方法教我这么做，我做了。方言语境有些什么呢？有什么价值呢？方

言语境是指地方族群社会及其生长的土壤、生存的背景，世代累积下来的地方性经验、知识，还有最高层面的思想、信仰。知识，这儿说的是地方性知识，它像一座桥，将经验和思想二者之间联通，不但联通地方的历史和现实，而且也联通地方的心灵和精神。在这样的意义上，传承地方性知识，构建人的心灵和精神，是地方文化建设的一项基础性工程。

汉代扬雄为了著《方言》，手执笔筒，询访各地到京师的士人、戍卒。20世纪40年代，中央研究院历史语言研究所对四川方言进行普查，一般以一个县县政府驻地或场镇为一个方言点，共普查了134县。50年代四川省方言调查工作组调查了150个县市（点）。从学术文化意义上看，四川县县都有的“土话”都应有专门的研究。这是一片广袤的处女地，亟待开发。四川话是我的母语，我有着真切的心灵喜爱，达成了很深的细致入微的默契。离开家乡三十余年，乡音不改，且与各地各种方言有了更多更深入的文化参照，了解把握了不少四川方言群体的文化行为、信仰、传统、习惯和风俗等各个方言语境，搜集记录四川方言语汇（包括短语、俚语、俗语等）及其文化含义，结合“湖广填四川”移民调查，试图弄清各地方言的分布格局及成因，进一步考察分析四川方言所承载的历史、文化信息及形态、内涵、地域特点等等。

本书在内容体例的设置上，考虑到方言的语境氛围和读者的阅读兴趣，尝试选择特色性较强、富有符号意义的方言句子和短语为主要条目，标示为粗体黑字，引领和带动相关的副条。这种“顺藤摸瓜”的设计模式是方言研究著述所不曾有过的，在还原方言的话语环境、增强方言的整体感和原生态方面或许是一个创新，不知能否得到读者和方家的认同。条目下的例句设置则充分注意自然性、地方性、原生性、草根性，力图复活方言的语境和方言本身的口吻

色彩。在方言条目等内容的安排取舍方面，如相关著述已有的条目内容，一般不再收录，避免重复，除非有符号意义和地方性知识上的新认知、新发现。川西地区的方言文化形态，多有方家关注，故相对收录要少一些，转而对川北川南尤其是川东各地的方言文化有更多的收录和研究。

在2004年7月25日第89届国际世界语大会上，国家教育部语言文字应用管理司司长杨光讲话说，推广普及普通话，不是要消灭方言，而是要使公民在说方言的同时，学会使用国家通用语言，从而在语言的社会应用中实现语言的主体性与多样性的和谐统一。这表明，我国语言的多样性将会受到保护，多语言的和谐统一、规范发展将会得到持续的政策支持。但社会急剧转型，传统地方文化正面临不应有的大消亡，不少地方文化遗产遭到空前的大毁坏。方言歧视和方言绝唱现象普遍存在。知识分子的高贵良知使我们对此痛惜不已，因此，我把自己的工作更看成是一种责任，一种抢救、一种传承。再说，每一走进田野，走进大自然，我的生命和精神个体也就进入了最佳状态，没有比这种状态更使我感到充实和振作的了。面对博大深厚的乡土文化，我内心总是要涌动一种莫名的敬畏和崇仰之感，我不敢取巧，我告诫自己，只能以自己生命的全部力量老老实实做下去。

这些年从事乡土文化学术研究工作还让我领教了另一种异常艰巨的困难性，没有经费、发表难、出版难等等。这也是很少有学者真正涉足乡土文化的重要原因。我只有沉默以对，我只有把自己置于“只问爬山不问高”的尴尬境地，别无选择。唯有工作着是快乐的，幸福的。工作着的历史感和使命感鼓舞着我，支撑着我，成为“淡定”的心灵之思。为什么不可以不问“高”呢？

2004年初秋于成都四川省委党校、四川行政学院

目 录

绪论：“莫卖祖宗言” (1)

A

- | | | | |
|--------------|-------|-----------------|--------|
| 啊 | (1) | 八辈子没吃过一顿饭嘛 | (10) |
| 捱一哈儿 | (2) | 哪门的哟 | (11) |
| 捱么子嘛捱 | (2) | 把各人弄来笼起 | (11) |
| 挨了一顿哈的 | (2) | 把别个恶到起 | (11) |
| 矮打杵 | (3) | 把子哪个晓不得嗦 | (11) |
| 安灯儿逸 | (3) | 把个婆娘给你 | (12) |
| 按到婆娘发气 | (6) | 把个门关得严严实缝的 .. | (12) |
| 熬锅肉 | (6) | 把筲箕拣顺 | (13) |
| 拗价钱 | (6) | 把人捺到壁子上巴起 | (14) |
| 拗老爷 | (6) | 把劳力不上算 | (14) |

B

- | | | | |
|------------|--------|-----------|--------|
| 把话打伸 | (15) | 霸水口 | (15) |
| 巴冷不得 | (8) | 百大丘 | (15) |

- 摆龙门阵 (16) 臂膀子厚 (31)
- 拜不得客 (18) 壁上都有他的脚印 (31)
- 扳到门槛狠 (18) 鼻面一撞 (31)
- 扳起指拇儿算 (18) 比到箍箍买鸭蛋 (32)
- 扳得角巴儿了 (18) 闭眼睛 (32)
- 绊得绊不得都要绊一下 ... (19) 篦子篦脑壳 (32)
- 扮灯儿 (19) 编方儿 (34)
- 办客客儿 (19) 变人没变过 (34)
- 办手续 (22) 鳖到公鸡下儿 (34)
- 帮到塞桌子脚脚算兄弟伙的 ... (23) 瘪淡三包盐 (35)
- (23) 别两支钢笔 (35)
- 帮到转个弯 (23) 别个说话莫打岔 (35)
- 帮到乘一火 (23) 冰清八清的 (35)
- 帮到说下子 (23) (病)好脱体了 (36)
- 梆硬得的 (23) 剥屙屎胡豆 (36)
- 棒棒儿 (24) 剥甘杂 (36)
- 包谷打红搭帽儿了..... (25) 钵钵鸡 (36)
- 包谷槌槌 (25) 不摆了 (37)
- 包子跑了糖 (25) 不尔视他 (37)
- 包面..... (25) 不得依的哟 (38)
- 宝庆腔 (26) 不依个文武了嘛哪门的哟..... (38)
- 宝器..... (27) (38)
- 报哒报 (27) 不断纤 (38)
- 抱鸡婆 (27) 不脱壳壳 (39)
- 背起手走路 (28) 不是一盏省油的灯..... (39)
- 背背夹儿 (29) 不晓得各人姓啥子..... (39)